

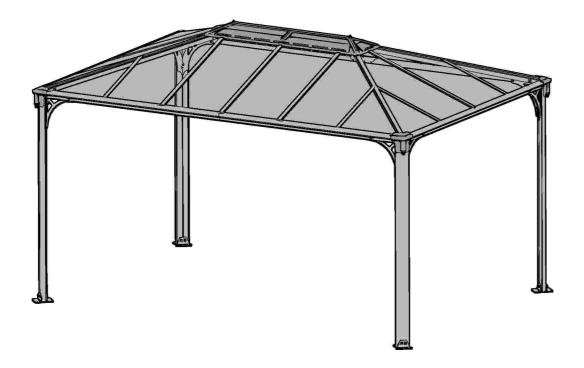
גזיבו מרטיניק

מידות חיצוניות גובה 274.5 רוחב 295.5 אורך 430 ס"מ





























שירות לאחר מכירה



customer.service@palram.com



04-848-6816

חשוב

נא לקרוא בקפידה את הוראות ההרכבה לפני תחילת הרכבת המוצר. נא לבצע את שלבי ההרכבה בסדר המוצג בהוראות אלה. נא לשמור את הוראות ההרכבה במקום בטוח לשימוש עתידי.

הנחיות טיפול ובטיחות:

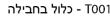
- נא לקרוא בקפידה את הוראות ההרכבה בעלון זה. 🗸
- יש למיין את החלקים ולבדוק כמויות אל מול רשימת התכולה.
- מסיבות בטיחותיות מומלץ בחום להרכיב את המוצר על ידי שני אנשים.
- לחלקים מסוימים יש קצוות מתכת נא לטפל בחלקים אלו בזהירות הנדרשת.
 - נא להשתמש בכפפות עבודה, משקפי מגן וביגוד ארוך במשך כל ההרכבה.
 - אין לנסות להרכיב את הגזיבו במזג אוויר גשום או רוחות חזקות. 🔽
- נא להיפטר בבטחה משקיות הפלסטיק שבאריזה להרחיק מהישג ידם של פעוטות.
 - נא להרחיק ילדים קטנים מאזור ההתקנה.
- אין להרכיב את הגזיבו כאשר אתם עייפים, תחת השפעת תרופות מאלחשות או אלכוהול, או 🔽 אם אתם בעלי נטייה לסחרחורת.
 - בשימוש בסולם או כל כלי עבודה חשמלי יש לעקוב אחר הוראות הבטיחות של היצרן.
 - אין לנסות לטפס או ללכת על הגג. 🗸
 - אין להשעין עצמים כבדים על העמודים. 🔽
 - יש להרחיק עלים, לכלוך ושלג מהמרזב והגג. 🔽
- עומס שלג גבוה על הגג עלול לפגום במוצר ולפגוע בבטיחות העומדים מתחתיו או בסביבתו.
 - מוצר זה תוכנן לשימוש בעיקר כגזיבו.

במידה וחלקי המתכת נשרטים במהלך ההתקנה, ניתן לבצע תיקוני צבע בגוון אפור - RAL 7012

הוראות ניקוי

- כדי לנקות את הגזיבו יש להשתמש בסבון עדין ולרחוץ במים קרים נקיים.
 - אין להשתמש באצטון, חומרי ניקוי שוחקים וסבונים מיוחדים. 🗸

כלים נדרשים להרכבה:





- יש לוודא שלוחות הגג מותקנים כשצידם המוגן מפני קרינת UV מופנה כלפי 🔽 מעלה (מסומן בכיתוב "THIS SIDE OUT") ולהסיר את יריעות הכיסוי בגמר ההתקנה.
 - 🗸 ברגים ודיבלים אינם מסופקים עם המוצר.
 - נא להדק את כל הברגים היטב בסיום ההתקנה. 🗸
- עיגון המוצר לקרקע חיוני ליציבות ועמידותו. תוקף האחריות תלוי בהשלמת שלב זה. 🗸
- . כאשר מופיע סימן המידע, יש לעיין בשלב ההרכבה המצוין לקריאת הערות ומידע נוסף.

במהלך ההרכבה:

במהלך ההרכבה יש להניח משטח רך כגון קרטון מתחת לחלקי המוצר כדי למנוע שריטות והסרת צבע.



. כאשר מופיע סימן זה, נא לעיין בשלב ההרכבה המצוין כדי לקרוא הערות ומידע נוסף $igl\lfloor \underline{1} igrt
floor$

הערות לשלבים:

שלב 6b: יש למרוח סיליקון לאורך חתך הרוחב של הפרופיל ומיד להצמיד את הפרופילים זה אל זה. מומלץ לנגב ולהסיר שאריות סיליקון.

שלבים 7+12: מומלץ להניח משטח רך כגון קרטון מתחת לחלקי המוצר כדי למנוע שריטות והסרת צבע.

*הערה זו מתייחסת לשלבים 9.10.12

שלב 10: אופציונלי - אם ברצונך להוסיף וילונות ורשת מתוצרת פלרם, יש להשחיל 16 מחברי תליה מפלסטיק אל ארבעת הפרופילים כדי לתלות אותם.

(וילונות ורשת אינם מסופקים עם המוצר).

שלבים 12a+14a: יש לשים לב ולהשחיל את הברגים מהצד החיצוני.

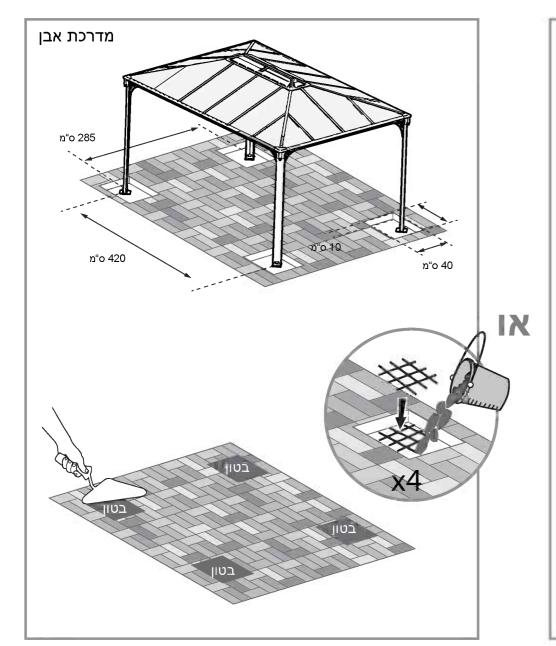
שלבים 15+15: יש לשים לב ולהשחיל את הברגים מלמטה לכיוון מעלה.

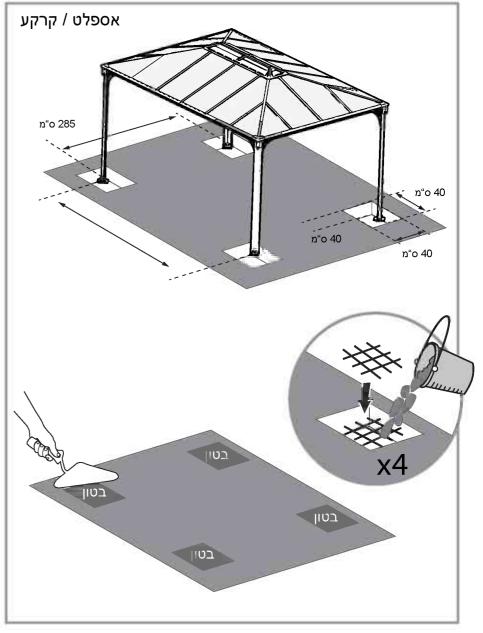
שלב 16b: נא להוסיף סיליקון באזור הפנימי של חלק מס' 8327 כפי שמופיע באיור.

שלב 22a: נא לקדוח חורים בפנל בדיוק במקביל לחורים בפרופיל מס' 7663.

שלב 23: נא לפלס את רגלי הפרופילים ולהתאים את הברגים והדיבלים לסוג הקרקע שבחרת.

טל"ח





IMPORTANT

Please read these instructions carefully before you start to assemble this product. Please carry out the steps in the order set out in these instructions. Keep these instructions in a safe place for future reference.

» Care & Safety Advice

- Please follow the instructions as listed in this manual.
- Sort the parts and check against the contents list.
- For safety purposes we strongly recommend the product to be assembled by at least two people.
- Some parts have metal edges. Please be careful when handling components.
- Always wear gloves, shoes and safety goggles during assembly.
- Do not attempt to assemble the Gazebo in windy or wet conditions.
- Dispose of all plastic bags safely keep them away from children's reach.
- Keep children away from the assembly area.
- Do not attempt to assemble the Gazebo if you are tired, have taken drugs, medications or alcohol, or if you are prone to dizzy spells.
- When using a stepladder or power tools, make sure that you are following the manufacturer's safety advice.
- Do not climb or stand on the roof.
- Heavy articles should not be leaned against the poles.
- Keep roof and gutters clean of snow, dirt & leaves.
- Heavy snow load on roof can damage the Gazebo, making it unsafe to stand below or nearby.
- This product was designed to be used mainly as a Gazebo.

If the profiles' color was scratched during assembly, it can be fixed using the following grey tint - RAL 7012

» Cleaning Instructions

In order to clean the Gazebo, use a mild detergent solution and rinse with cold clean water.

Do not use acetone, abrasive cleaners, or other special detergents to clean the panels.

» Tools & Equipment



TOO1(Supplied)



↑ Attention

• Please make sure you install the panels with the UV protected side out (marked with "THIS SIDE OUT") and peel the film strip covering the panels.



- Screws and plugs are not supplied.
- Please tighten all screws when completing assembly.
- Anchoring this product to the ground is essential to its stability and rigidity. It is required to complete this stage in order for your warranty to be valid.

» During Assembly

During assembly use a soft surface below the parts to avoid scratches and damages.



When encountering the information icon, please refer to the relevant assembly step for additional comments and assistance.

Step 6b: Carefully spread silicone along the cross-section of the profile and immediately attach the profiles together. It is recommended to wipe the extra residue silicone.

Step 7+12: It is recommended to use a carton or other soft material under the lowered corner in order to avoid scratches and peeling of paint.

*This note also refers to steps 9,10,12

Step 10: Optional - if you wish to add curtains / mosquito netting - Please thread the plastic clips through the rail in each profile. (Curtains / mosquito netting are not supplied).

Add clips according to the specific quantity of curtain rings.

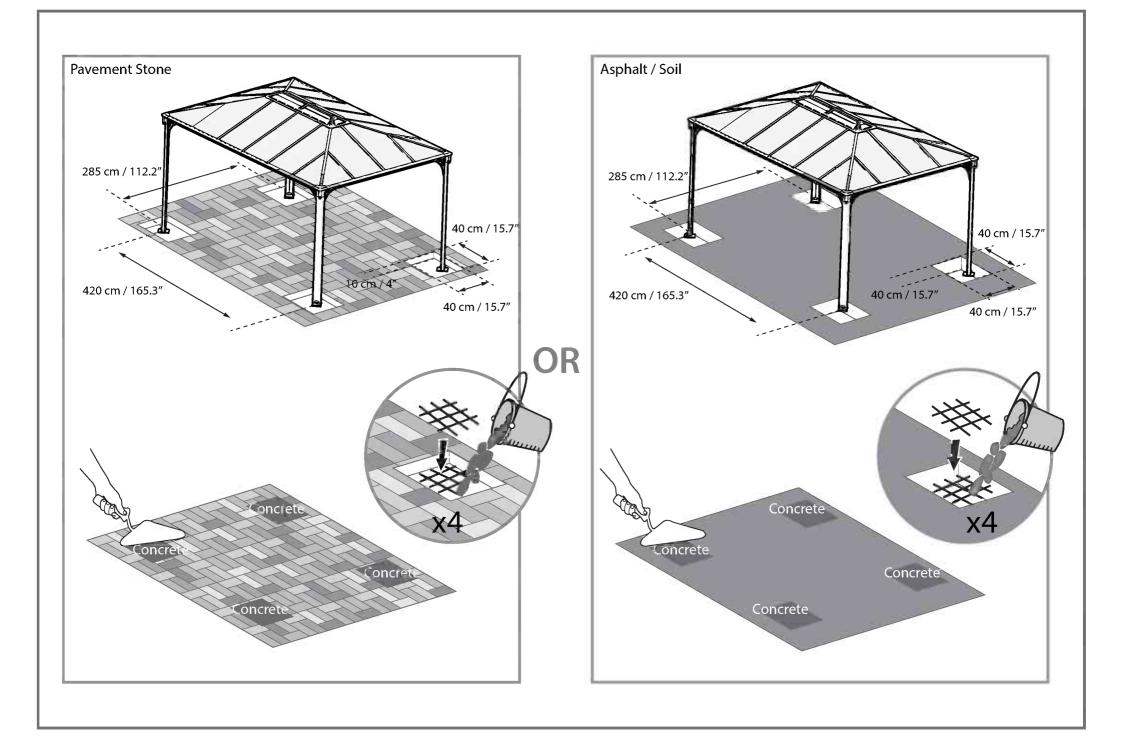
Steps 12a+14a: Please note that screws insertion should be done from the outside.

Steps 13+15: Please note that screws insertion should be done from the bottom up. Afterwards please use the tool **T001.**

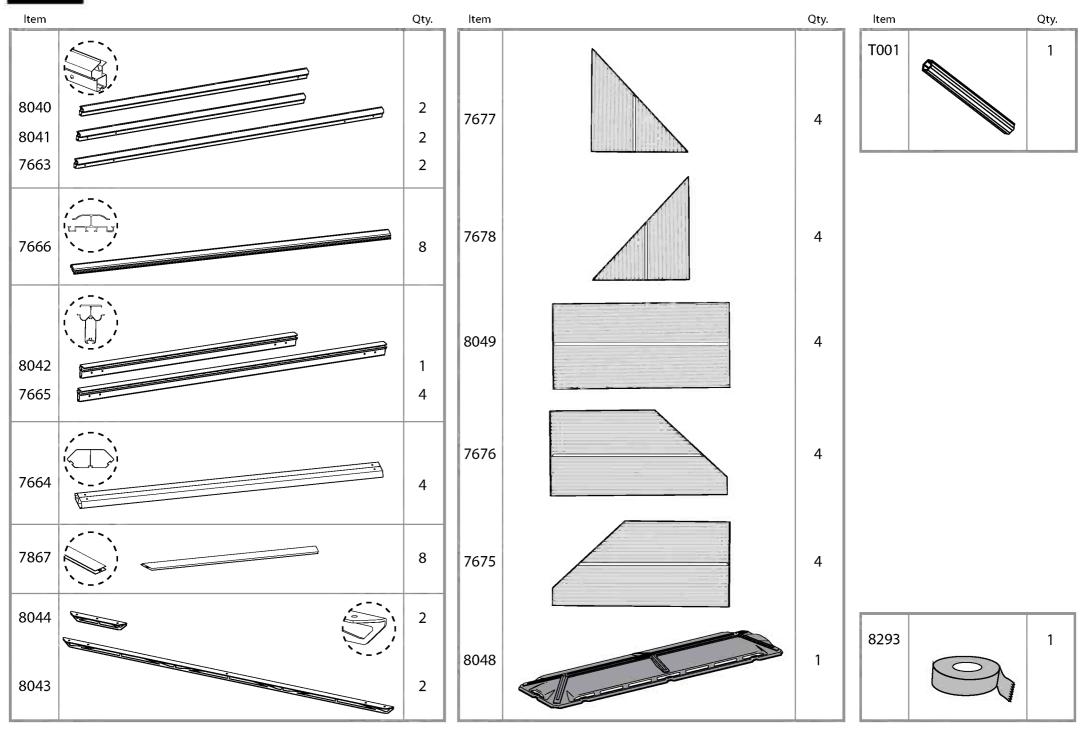
Step 16b: Please add silicone on the inner area of part #8327 as illustrated.

Step 22a: Please drill holes in the panels to be located precisely parallel to the holes in profiles **#7663.**

Step 23: Please level the profile's legs and adapt screws and plugs to your specific ground type.

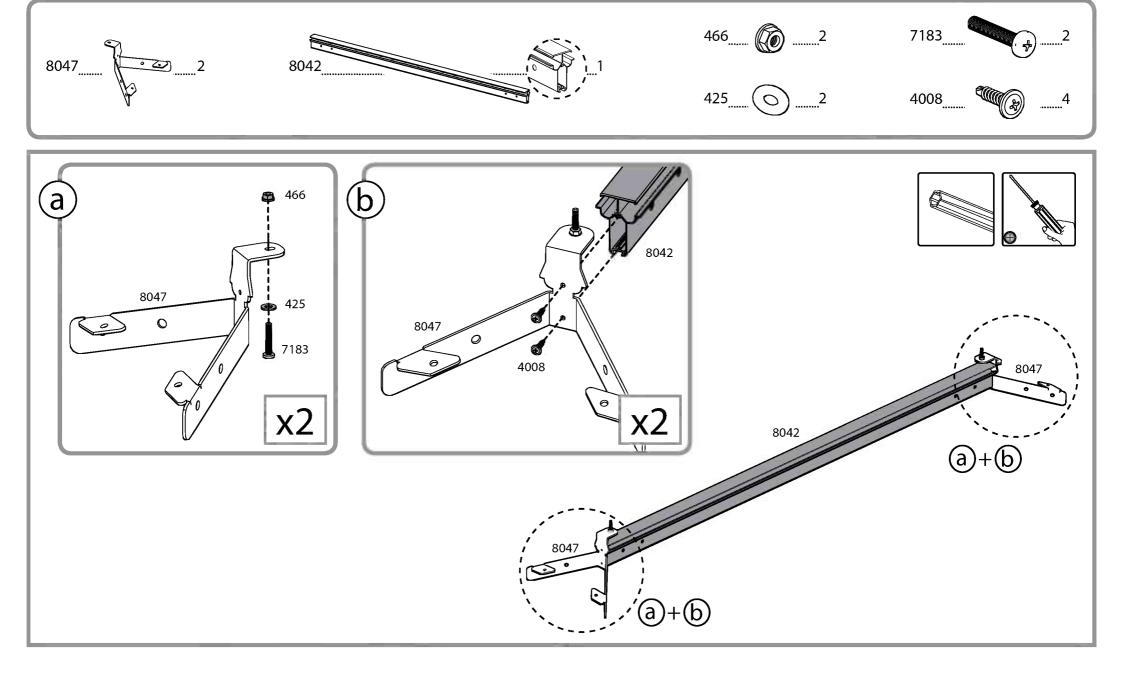


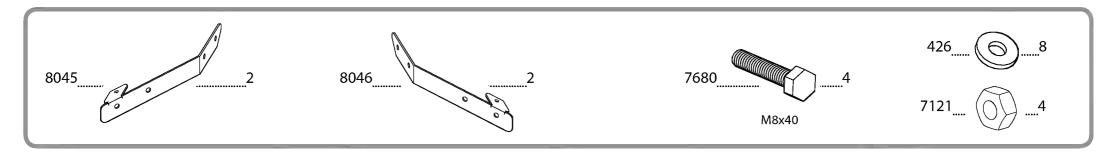
Contents

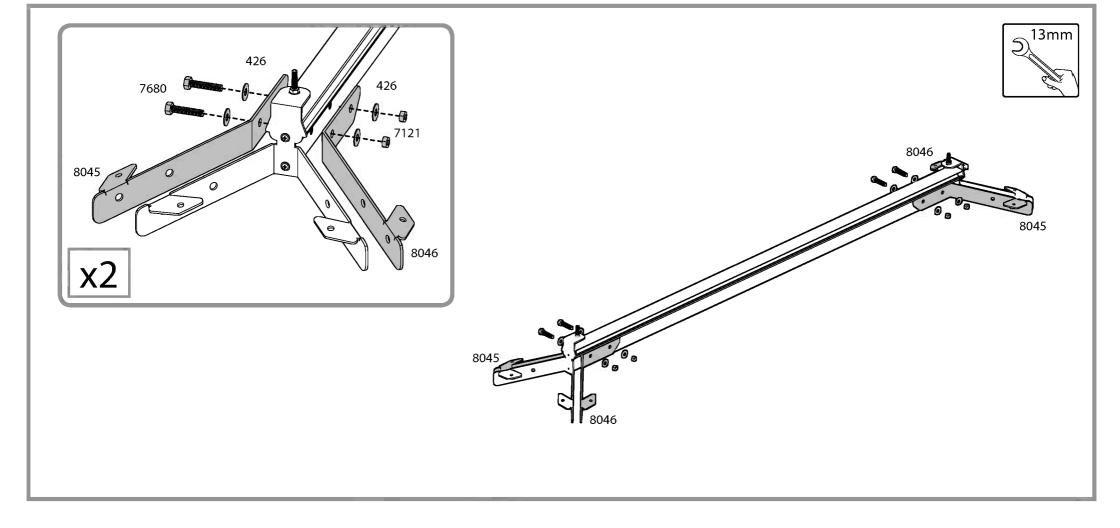


Contents

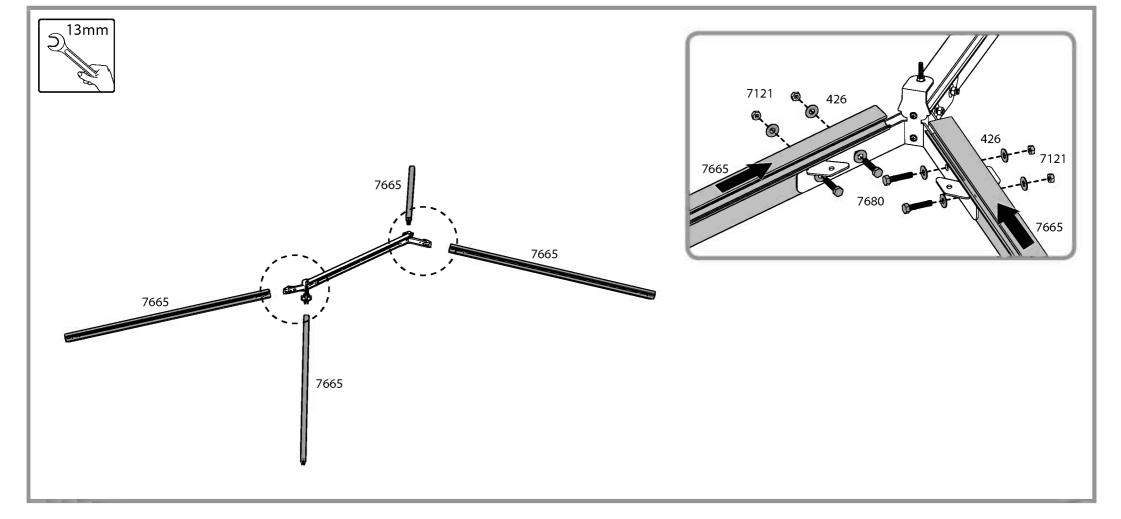
ltem	- 2	Qty.	ltem		Qty.	ltem		Qty.	ltem		Qty.
8327		4	425 426	0	10 (+2)	7670		4	7829		85
			4024	(a)	2				Ш	Ontion	
7221		8	427	0	40 (+3)	7669		4		Option	
7183		2	7024	0	40 (+3)	8045		2			
	· \$\frac{1}{2^p}		413		2						
4000		16 (+1)	7121		52 (+3)	8046		2			
4010		16 (+1)	8192	90	24	7751		2			
7680	M8x40mm / 1.5"	20 (+2)	466		34	8047		2			
7119	M8x55mm / 2.1"	16 (+1)			(+4)						
7679	M8x70mm / 2.7"	8	4008		4	212	0 0	8	5000		112 (+8)
7567	M8x80mm / 3.15"	8	447		8				5001		32
/30/	M8x80mm / 3.15"	0	421		40 (+3)	7750		2	3001		(+4)

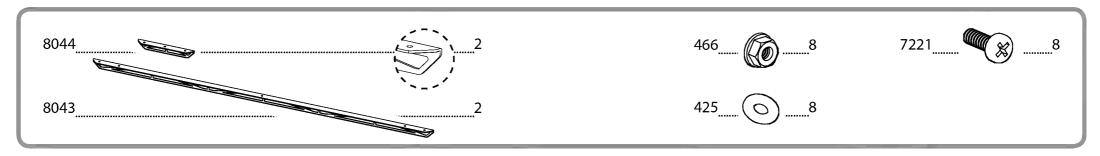


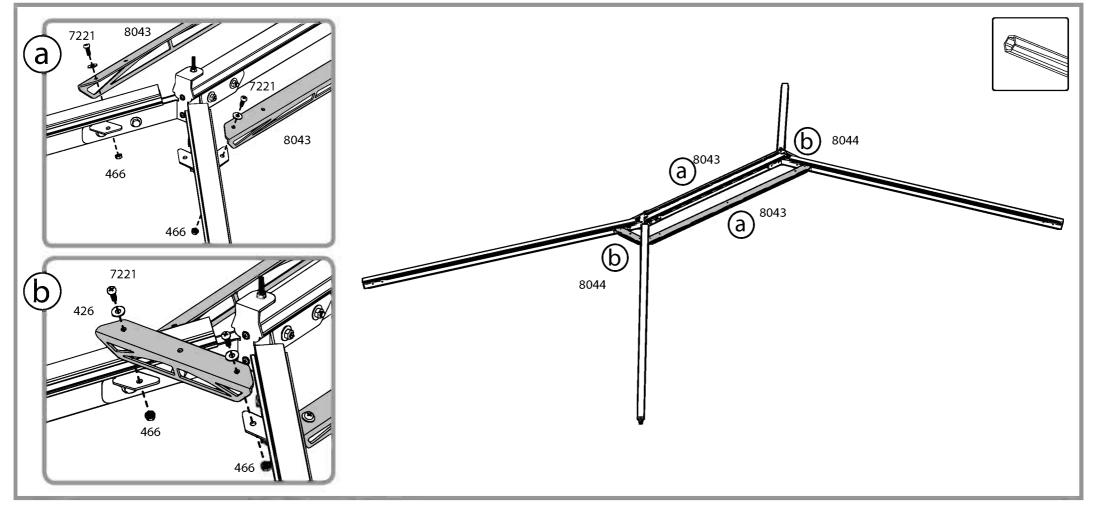


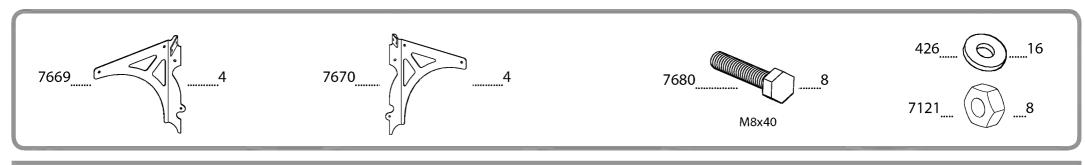


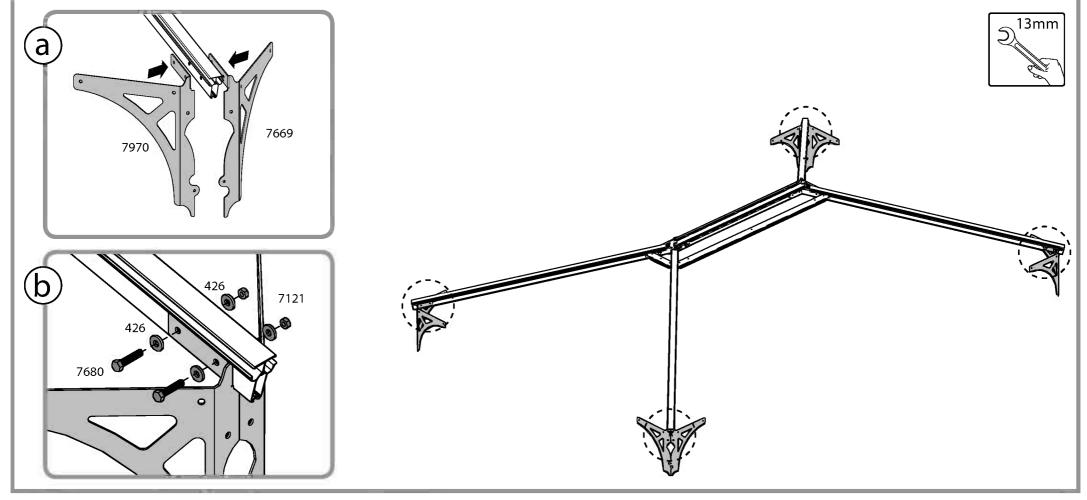


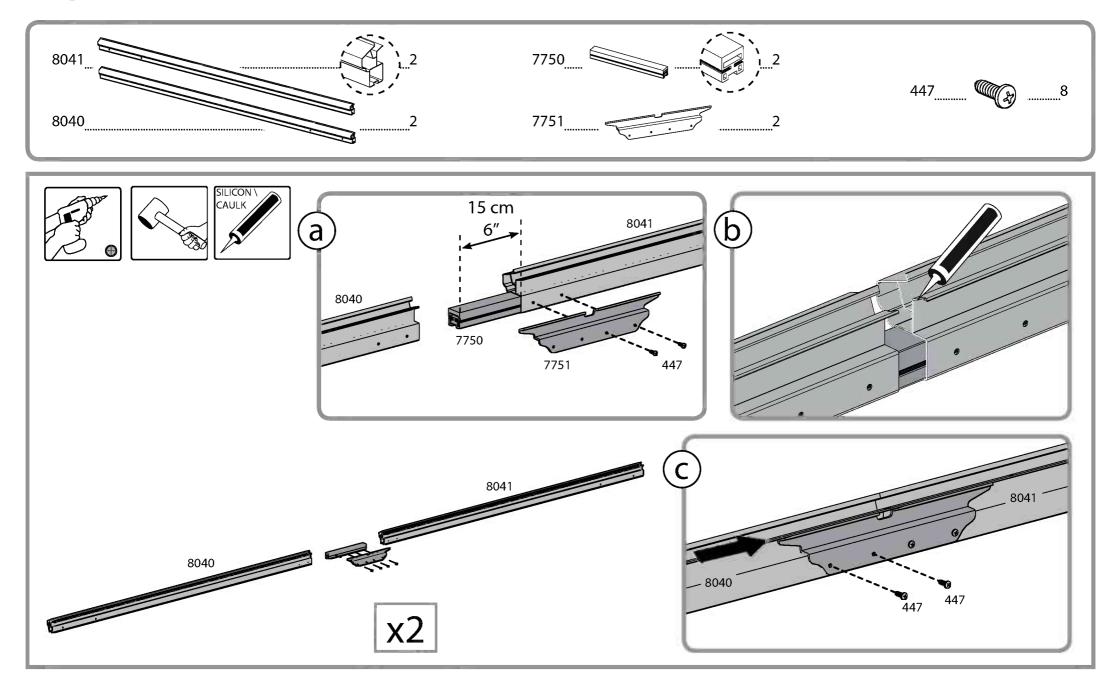




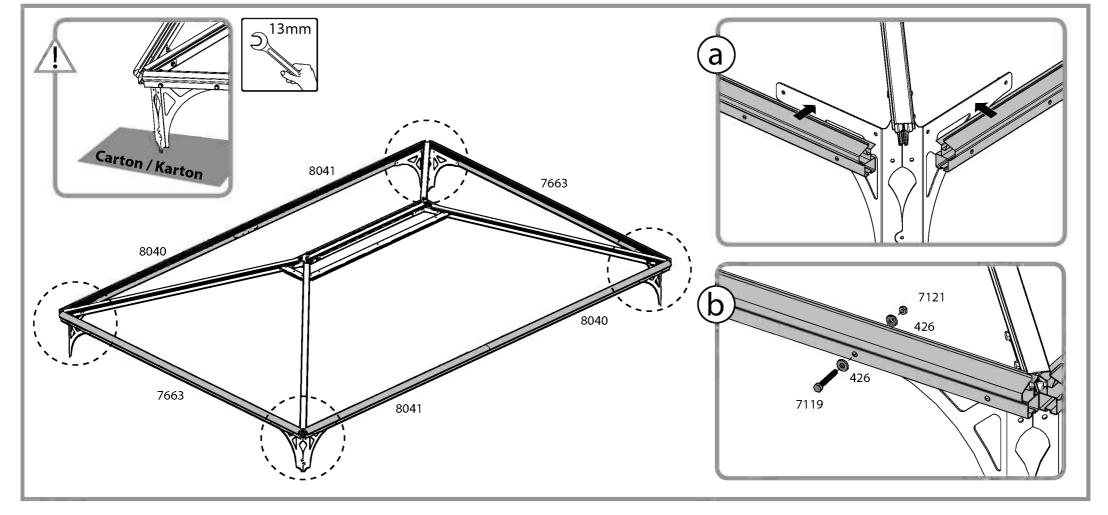




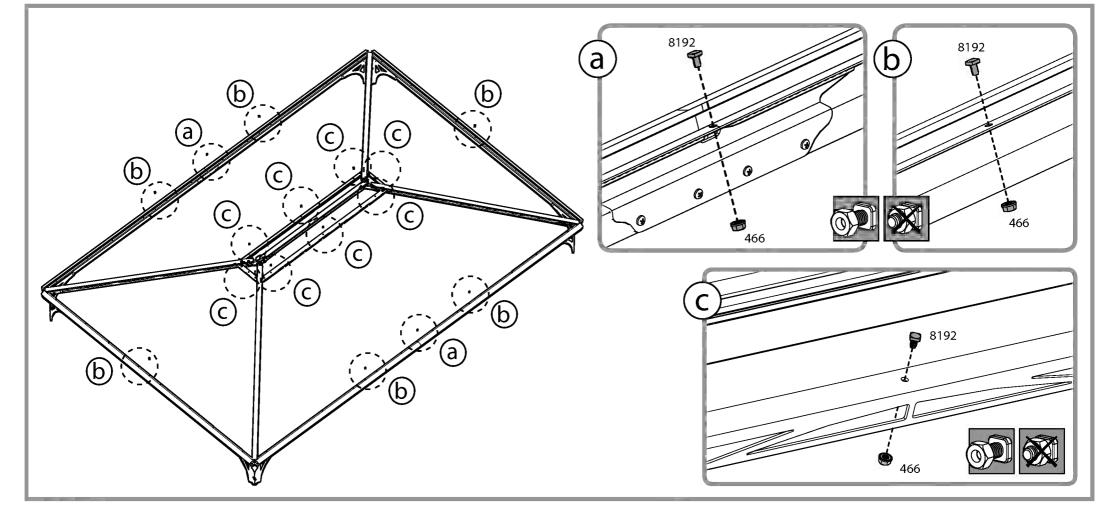




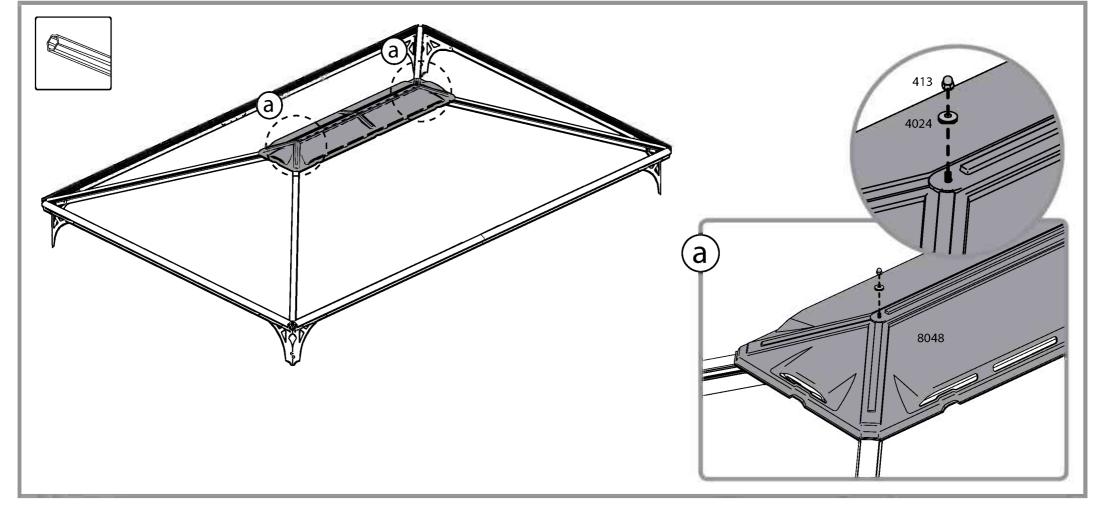




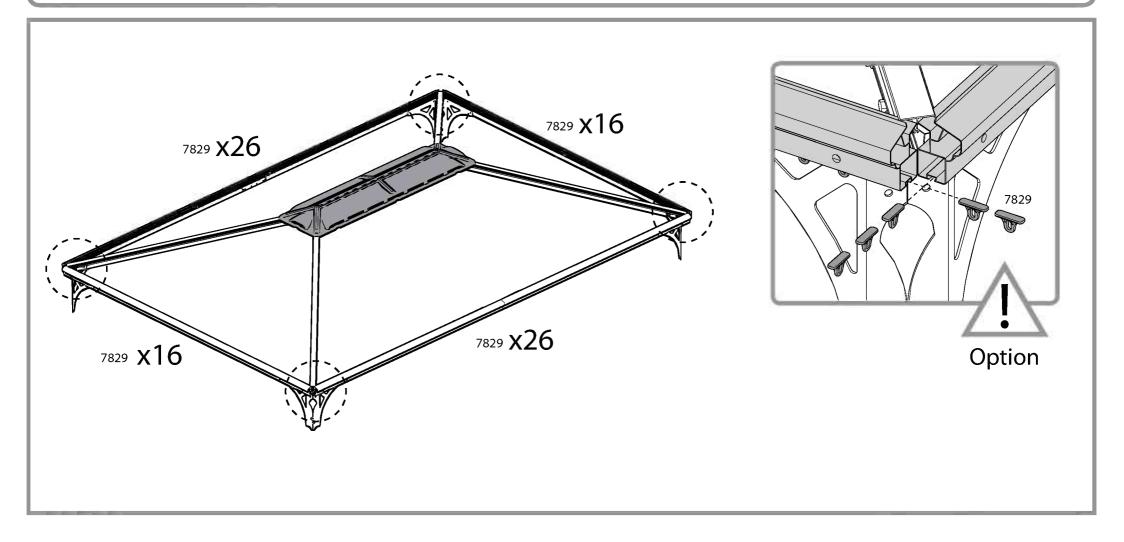


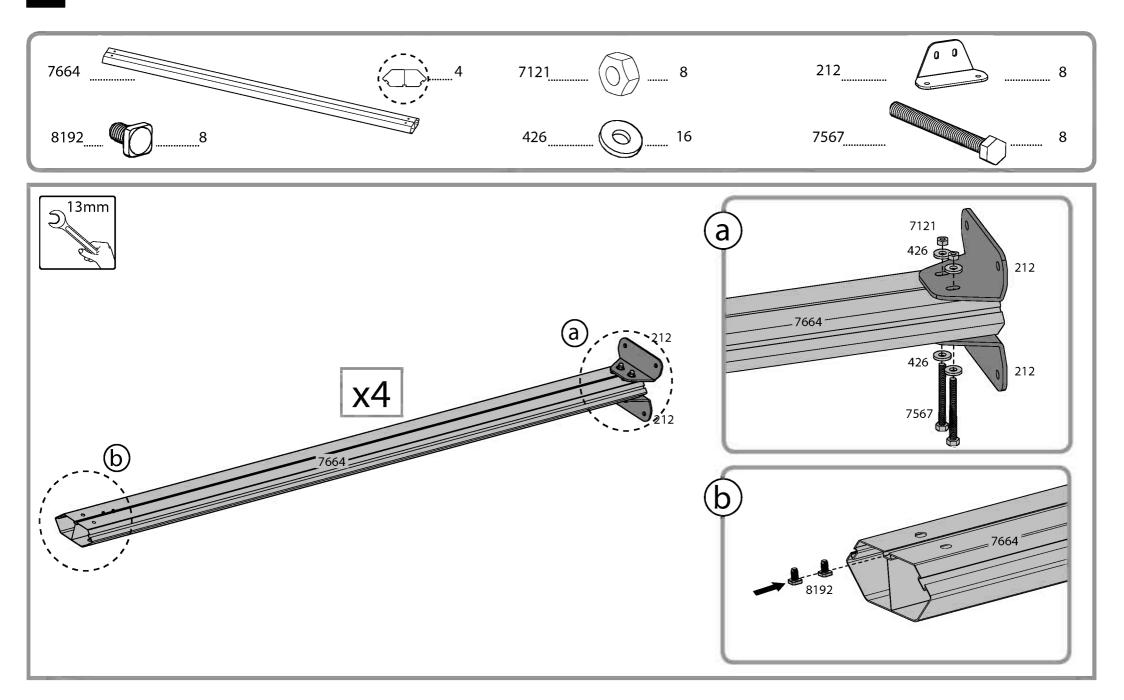


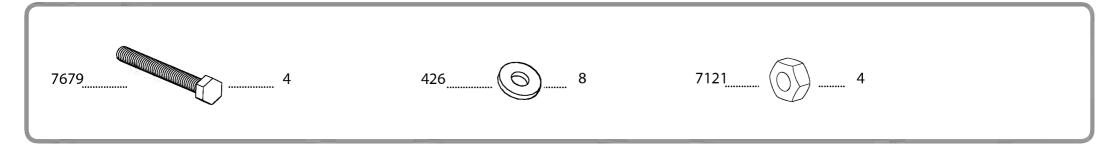


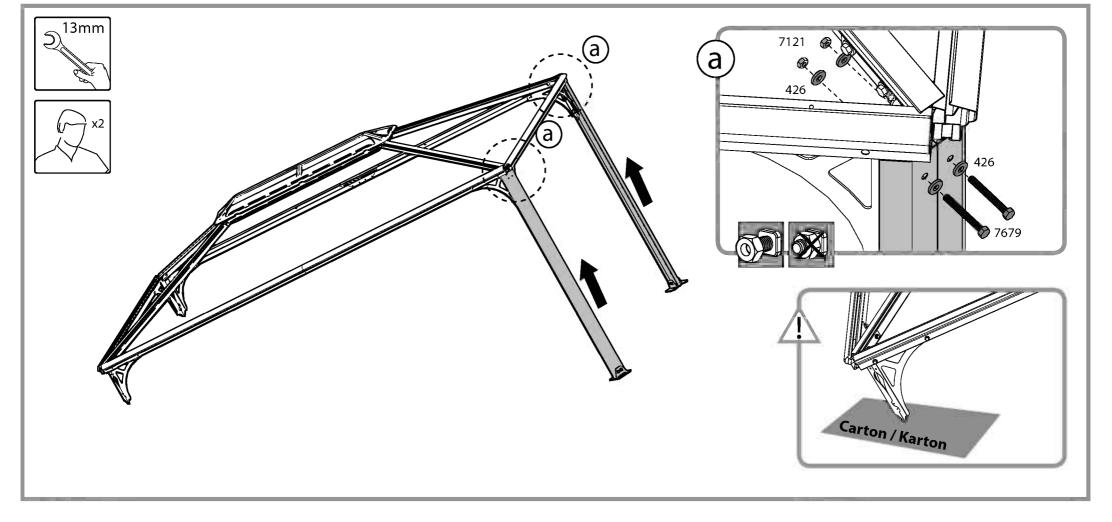




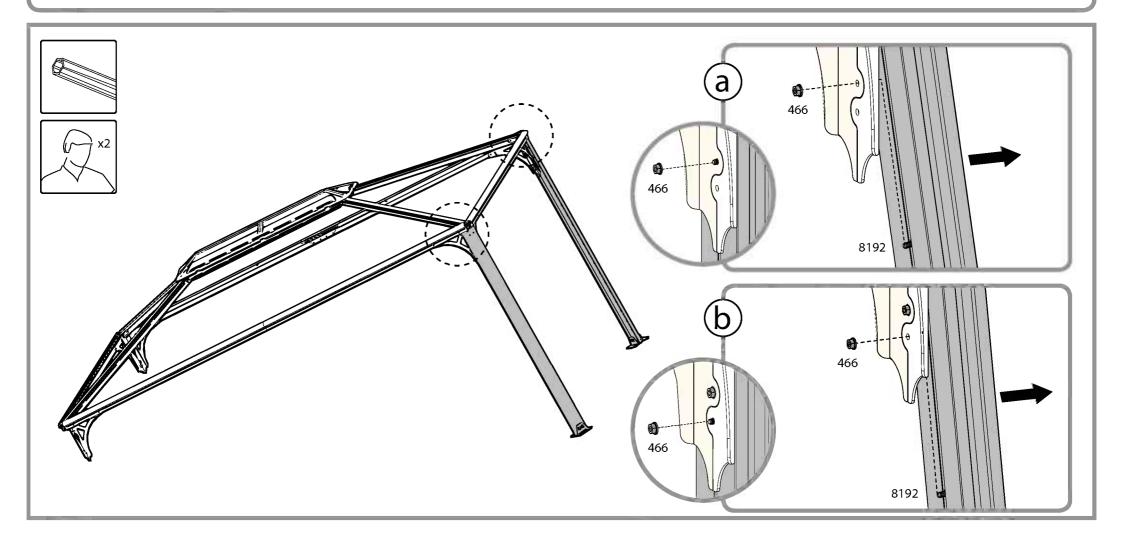


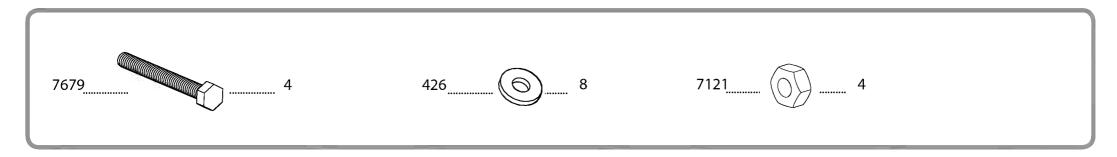


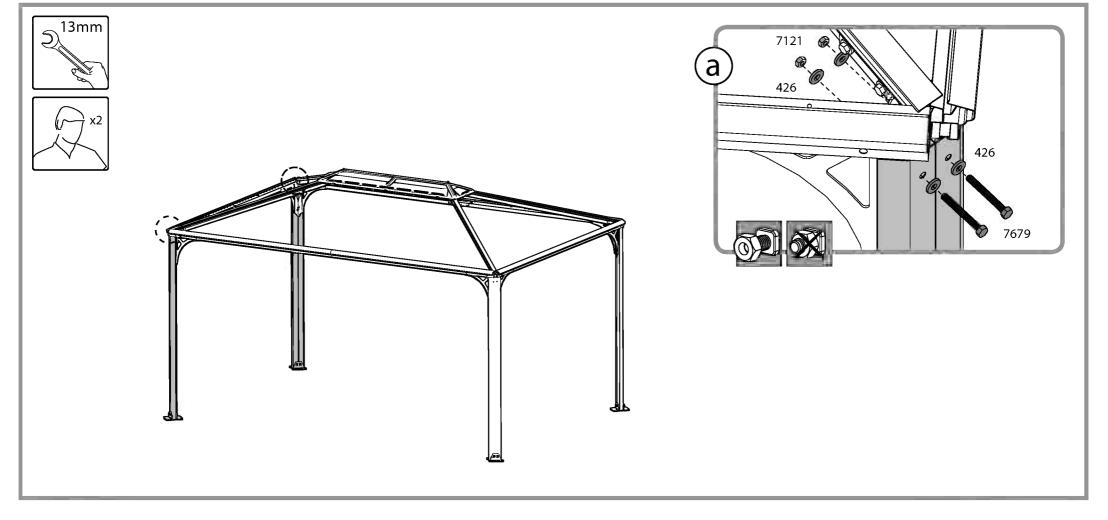




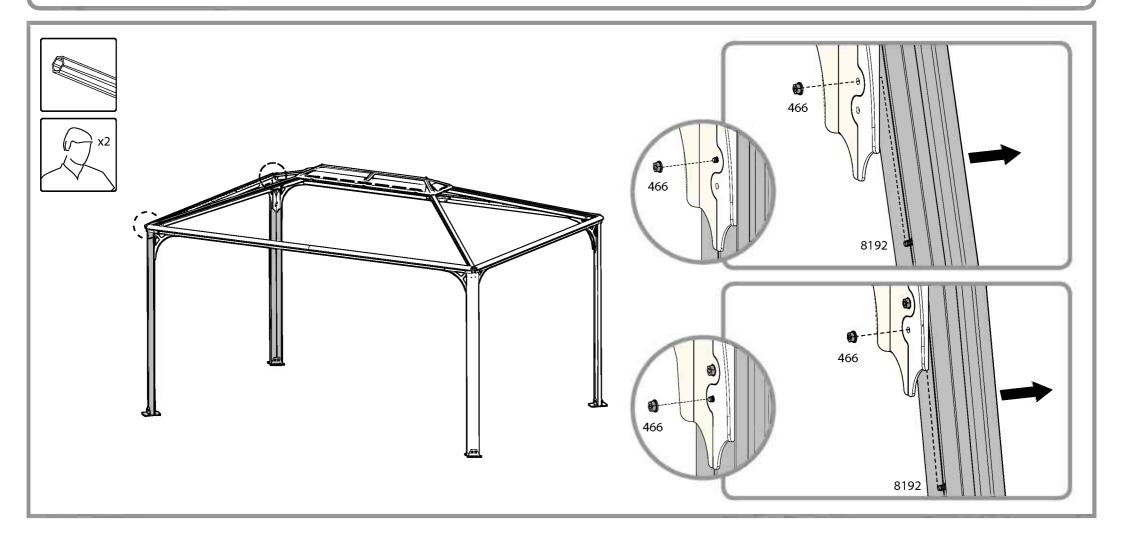


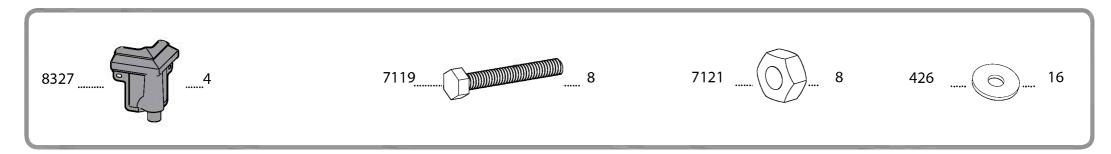


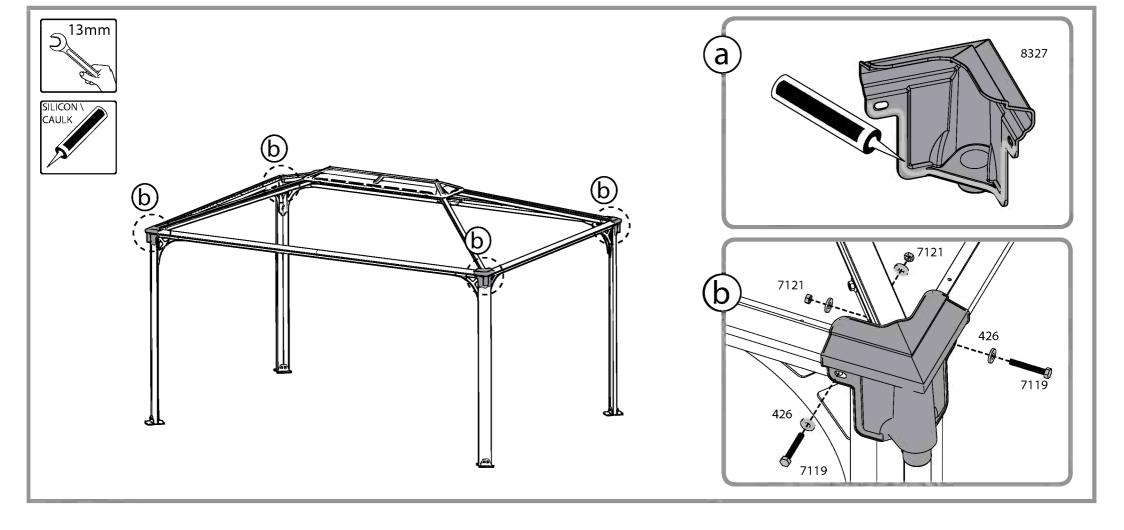


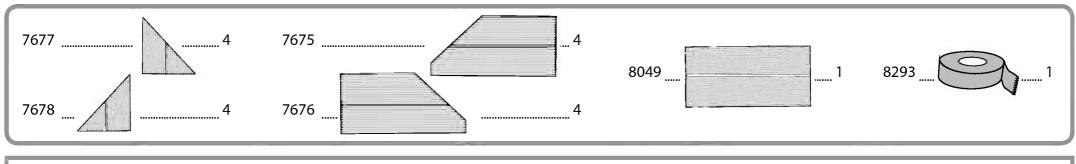


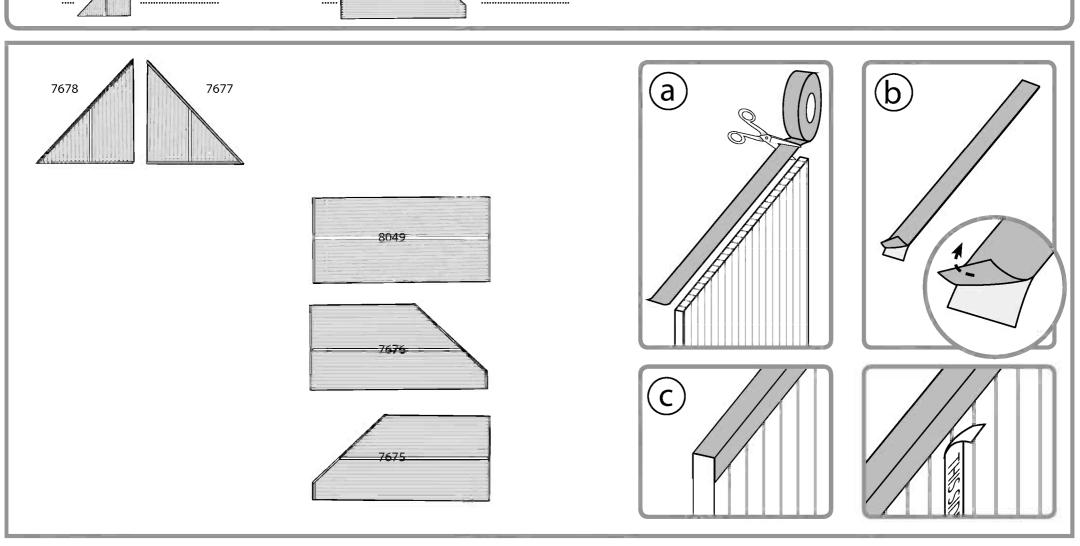


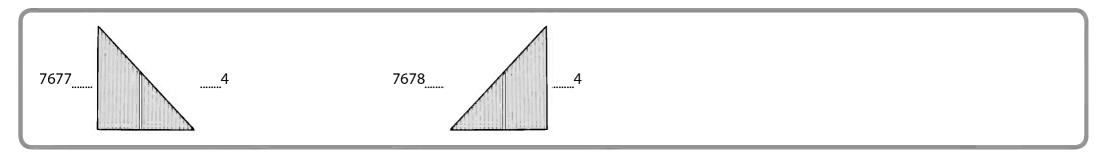


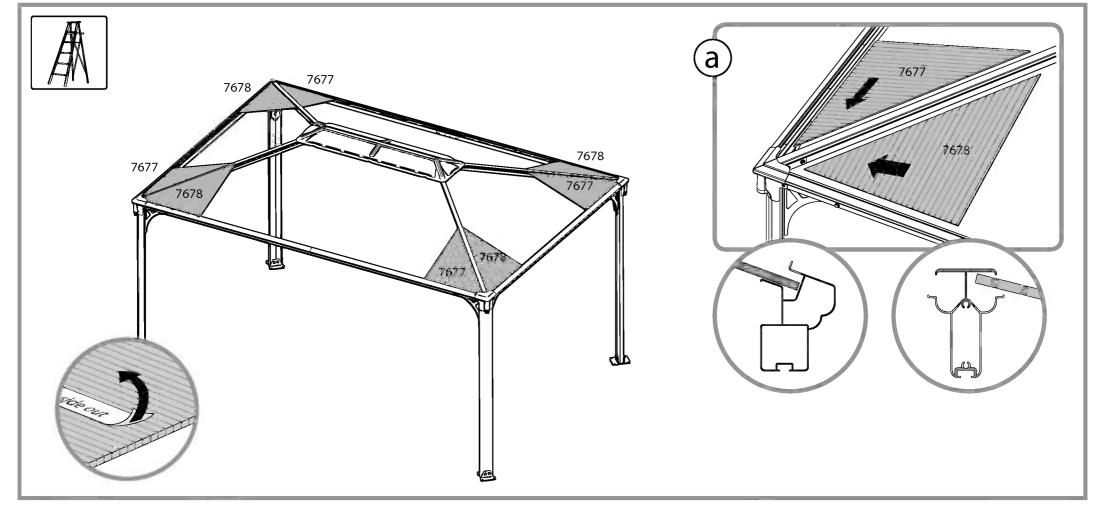




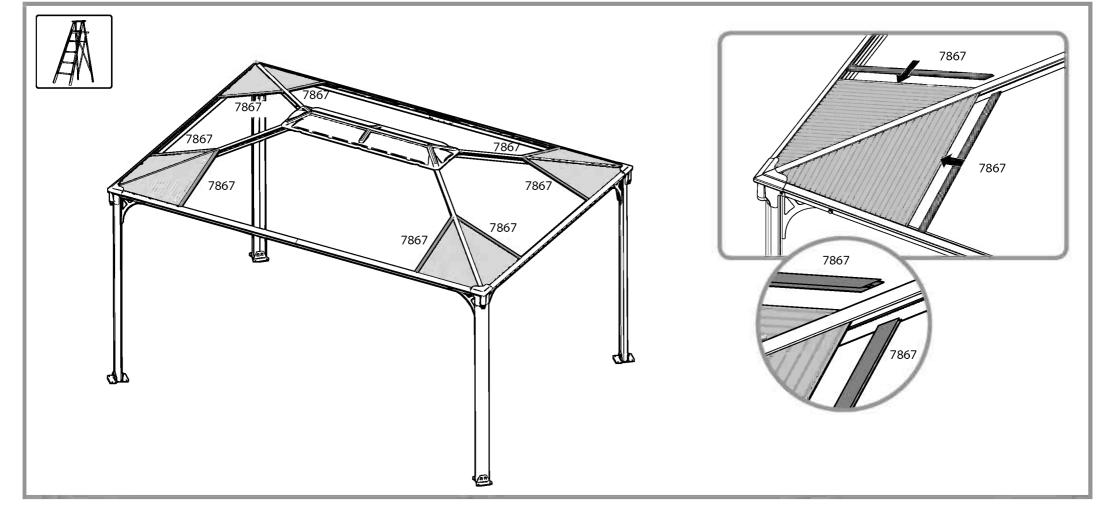


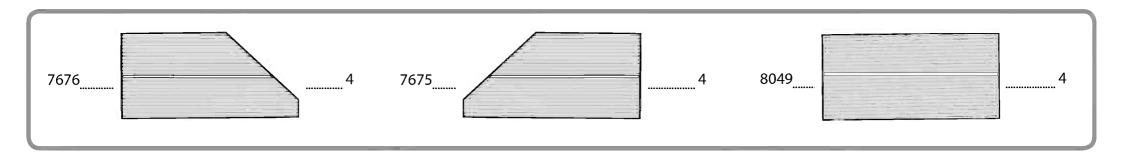


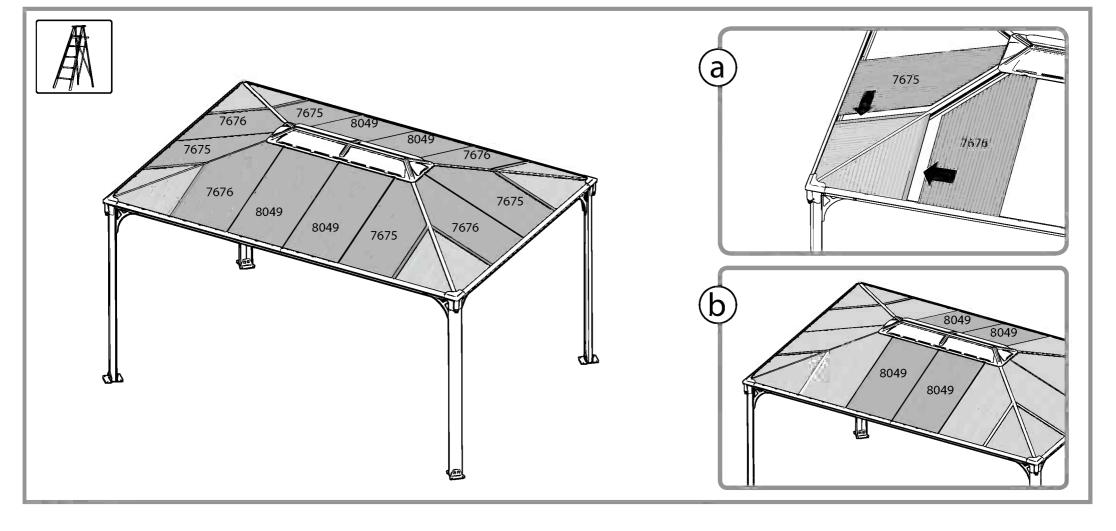


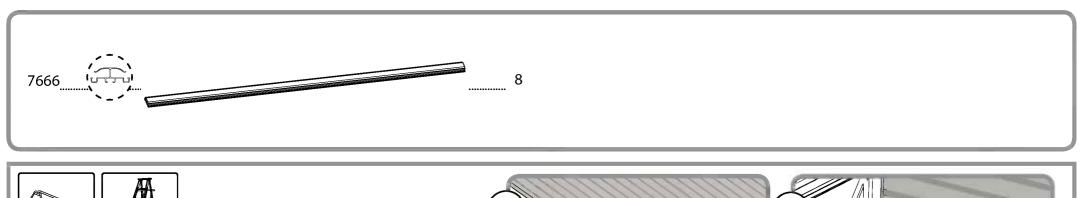


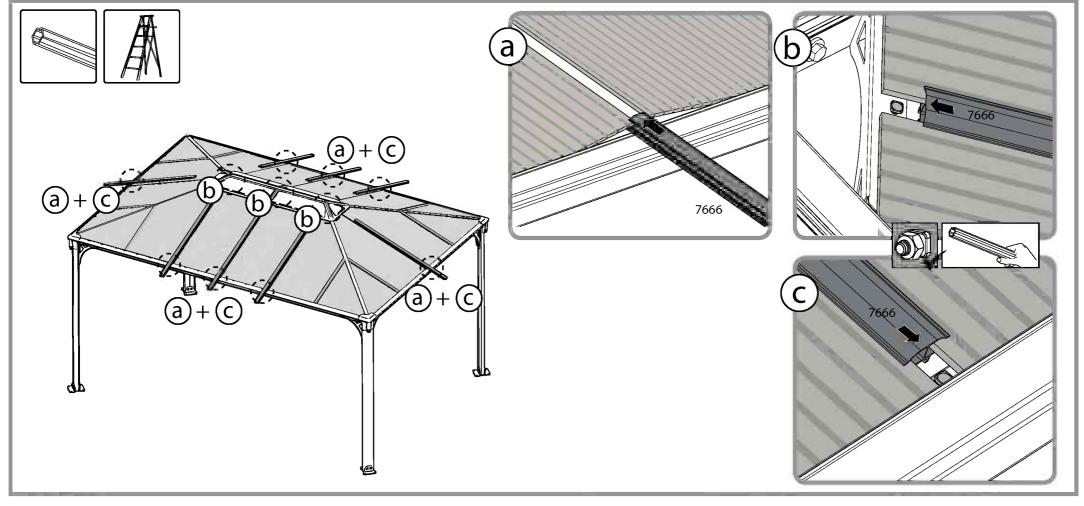




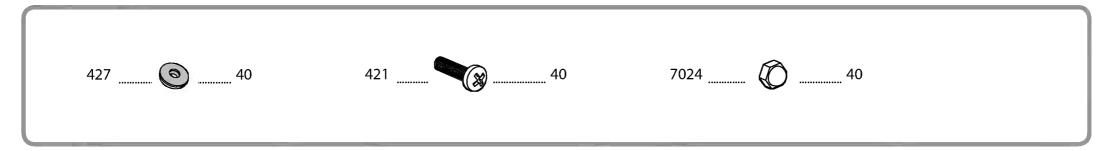


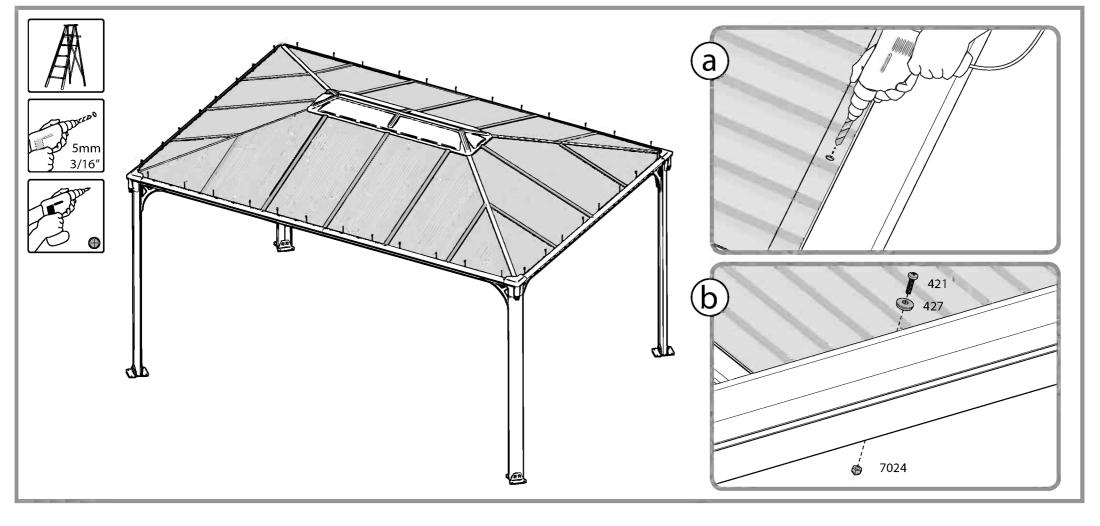


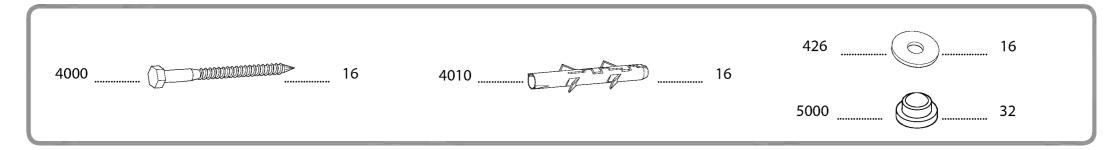


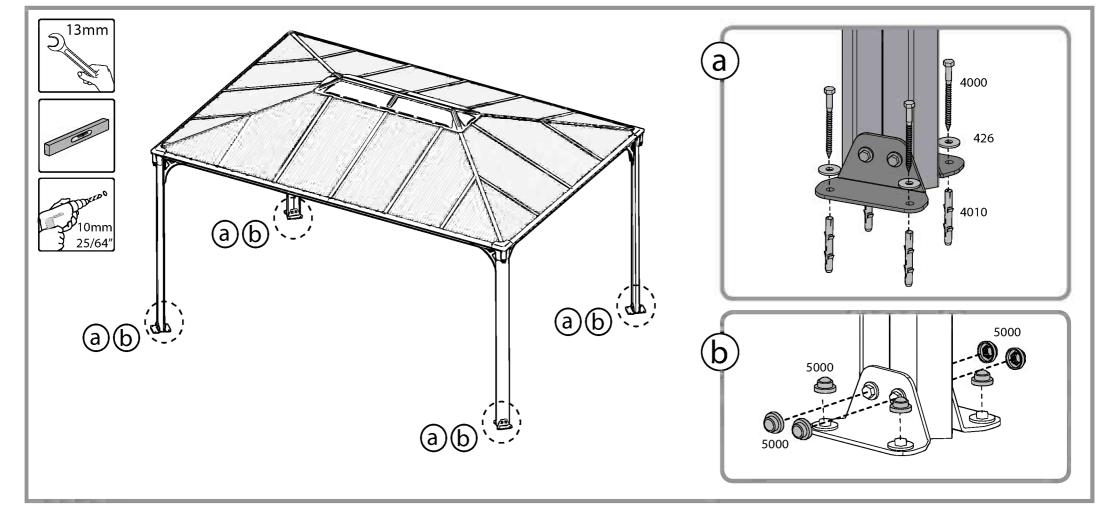


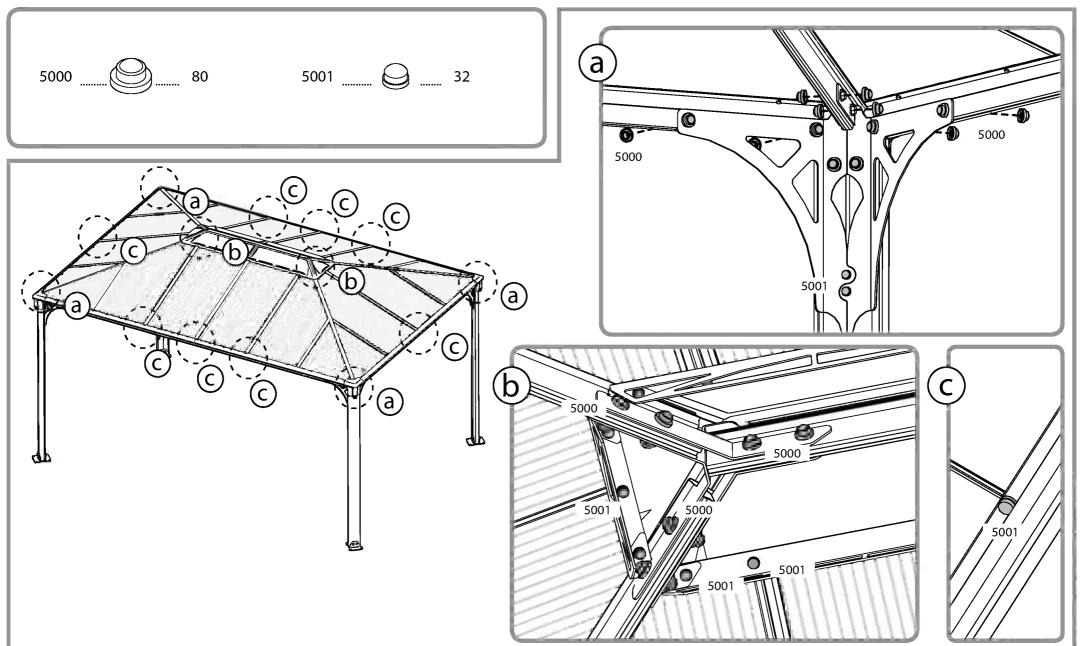












master_Martinique_Gasebo_V2-5

Palram's 10 years Limited Warranty

Product Details: Garden shelters and patio covers

Palram Applications (1995) Ltd (Company number: 512106824) whose registered office is at Teradion Industrial Park, M.P Misgav 20174, Israel ("Palram") warrants that the Product will be free from defects in material or workmanship for a period of Ten years from the original date of purchase subject to the definitions, terms and conditions contained in this warranty.

1. Conditions

- This warranty shall be valid only if the Product is installed, cleaned, handled and maintained in accordance with Palram's written
- Without derogating from the above, damage caused by use of force, incorrect handling, inappropriate use, neglectful use or assembly 1.2 or maintenance, accidents, impact from foreign objects, vandalism, pollutants, alteration, painting, connecting, gluing, sealing not in accordance with the user's manual, or damage resulting from cleaning with incompatible detergents and minor deviations of the Product are not covered by this warranty.
- This warranty does not apply to damage resulting from "force majeure", which includes but is not limited to, hail, storm, tornado, hurricane, blizzard, flood, fire effects.
- This warranty is void if structural parts and components used are not compatible with Palram's written recommendations.
- This Warranty applies only to the original purchaser of the Product. It does not extend to any other purchaser or user of the Product (including, but not limited to, any person who acquires the Product from the original purchaser).

Claims and Notifications

- Every warranty claim must be notified in writing to Palram within 30 days after the discovery of the defective Product, enclosing the original sales receipt and this warranty.
- The claimant must allow Palram to inspect the Product involved and the installation site itself while the Product is still in its original position and has not been removed or moved or altered in any way and/or return the Product to Palram for testing.
- Palram reserves the right to investigate independently the cause of any failure.

Compensation

If a claim under this Warranty is properly notified and approved by Palram, the purchaser, at Palram's option, may either (a) purchase a replacement Product or part/s; or (b) receive refund of the original Product or part/s purchase price, all in accordance with the following schedule

Period After Purchasing	Replacement Product or Part/s	Refund
From date of purchase up to end of 1st year	Free of charge	100%
End of 1st Year up to end of 2nd year	purchaser will pay 10% of the original purchase price	90%
End of 2 nd year up to end of 3 rd year	purchaser will pay 20% of the original purchase price	80%
End of 3rd year up to end of 4th year	purchaser will pay 30% of the original purchase price	70%
End of 4th year up to end of 5th year	purchaser will pay 40% of the original purchase price	60%
End of 5 th year up to end of 6 th year	purchaser will pay 50% of the original purchase price	50%
End of 6th year up to end of 7th year	purchaser will pay 60% of the original purchase price	40%
End of 7th year up to end of 8th year	purchaser will pay 70% of the original purchase price	30%
End of 8th year up to end of 9th year	purchaser will pay 80% of the original purchase price	20%
End of 9th year up to end of 10th year	purchaser will pay 90% of the original purchase price	10%

- 3.2 For avoidance of any doubt, calculation for determination regarding compensation for defective part/s, according to the schedule above, will be based on the contribution of the defective part to the original cost of the Product. Palram reserves the right to provide substitutions if the Product or any part of it is unavailable or obsolete.
- This warranty does not cover any costs and expenses of removal and installation of the Product or taxes or shipping cost or any other direct or indirect loss(es) which may result from the Product failure.

General Conditions and Limitations

- OTHER THAN HAS BEEN SPECIFICALLY STATED IN THIS WARRANTY, ALL OTHER WARRANTIES, WHETHER EXPRESS OR IMPLIED, INCLUDING ALL IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PRTICULAR PURPOSE ARE EXCLUDED SO FAR AS THE LAW PERMITS.
- EXCEPT WHERE WE HAVE SPECIFICALLY STATED IN THIS WARRANTY, PALRAM SHALL NOT BE LIABLE FOR ANY LOSSES OR DAMAGES THE PURCHASER SUFFERS DIRECTLY, INDIRECTLY, OR AS A CONSEQUENCE OF USING, OR IN ANY OTHER WAY CONNECTED TO THE PRODUCT.
- IF PALRAM IS PROHIBITED UNDER ANY APPLICABLE LAW FROM EXCLUDING THE IMPLIED WARRANTIES OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE IN RELATION TO THE PRODUCT, THE DURATION OF ALL SUCH IMPLIED WARRANTIES IS EXPRESSLY LIMITED TO THE DURATION OF THIS WARRANTY OR. IF LONGER, THE MAXIMUM PERIOD REQUIRED BY APPLICABLE LAW.
- THE PURCHASER IS SOLELY RESPONSIBLE FOR DETERMINING WHETHER THE HANDLING, STORAGE, ASSEMBLY, INSTALLATION OR USE OF THE PRODUCT IS SAFE AND APPROPRIATE IN ANY LOCATION. FOR ANY GIVEN APPLICATION OR IN ANY GIVEN CIRCUMSTANCE, PALRAM ARE NOT RESPONSIBLE FOR ANY DAMAGES OR INJURY TO THE PURCHASER, ANY OTHER PERSON OR ANY PROPERTY RESULTING FROM THE IMPROPER HANDLING, STORAGE, INSTALLATION, ASSEMBLY OR USE OF THE PRODUCT OR THE FAILURE TO FOLLOW THE WRITTEN INSTRUCTIONS REGARDING THE HANDLING, STORAGE, INSTALLATION, ASSEMBLY AND USE OF THE PRODUCT.
- UNLESS OTHERWISE EXPRESSLY INDICATED BY PALRAM, THE PRODUCT IS INTENDED FOR NORMAL RESIDENTIAL USE ONLY. PALRAM ARE NOT RESPONSIBLE FOR ANY LOSS, DAMAGE, COST OR EXPENSE RESULTING FROM ANY USE OF THE PRODUCT FOR ANY PURPOSE THAT IS NOT RECOMMENDED BY THE WRITTEN INSTRUCTIONS OR THAT IS NOT PERMITTED BY ANY APPLICABLE LEGISLATION OR OTHER CODES IN EFFECT IN THE LOCATION WHERE THE PURCHASER WILL USE THE PRODUCT.

אחריות מוגבלת ל-10 שנים של פלרם - גזיבו ופרגולות HE

פלרם אפליקציות (1995) בע"מ (ח.פ. 512106824), אשר משרדיה נמצאים בפארק תעשיות תרדיון, ד.נ. משגב 2017400, ישראל ("פלרם") מתחייבת כי המוצר יהיה ללא פגמים בחומרים ובטיב העבודה למשך 10 שנים מתאריך הרכישה המקורי, בכפוף להגדרות, התנאים וההתניות הכלולים בכתב אחריות זה.

- 1.1 אחריות זו תהא תקפה רק אם המוצר הותקן, מנוקה, מטופל ומתוחזק בהתאם להמלצות הכתובות של פלרם.
- 1.2 בלי לפגוע או להפחית מערך האמור לעיל, נזק אשר נגרם עקב שימוש בכוח, טיפול שגוי, שימוש שאינו הולם, שימוש, הרכבה, או תחזוקה רשלניים, תאונות, מכה מעצמים זרים, ונדליזם, חומרים מזהמים, שינוי, צביעה, חיבור, הדבקה או נזק אשר נגרם על ידי כתב אחריות זה. עקב ניקוי שאינם מתאימים, וסטיות קטנות במוצר, אינם מכוסים על ידי כתב אחריות זה.
- 1.3 אחריות זו אינה חלה על נזק שנגרם עקב כוח עליון, לרבות אך לא מוגבל לברד, סופות, טורנדו, הוריקן, סופות שלג, הצפות ושריפות.
 - 1.4 אחריות זו בטלה אם רכיבים וחלקים מבניים כלשהם שנעשה בהם שימוש אינם תואמים את ההמלצות הכתובות של פלרם.
 - 1.5 כתב אחריות זה חל רק על הקונה המקורי של המוצר. הוא אינו עובר אל קונים או משתמשים אחרים במוצר (לרבות אך לא מוגבל לכל אדם אשר רוכש או מקבל את המוצר לרשותו מידי הקונה המקורי).

2. תביעות והודעות

- 2.1 יש להודיע בכתב על כל פנייה במסגרת כתב האחריות תוך 30 יום ממועד גילוי הפגם במוצר, בצירוף קבלת הרכישה המקורית וכתב אחריות זה.
- 2.2 התובע חייב לאפשר לפלרם לבדוק את המוצר האמור ואת אתר ההתקנה עצמו כאשר המוצר נמצא עדיין במיקומו המקורי, ולא הוסר או הוזז ממקומו או שונה באופן כלשהו, ו/או להחזיר את המוצר לפלרם לצורך בדיקתו.
 - 2.3 פלרם שומרת לעצמה את הזכות לחקור באופן עצמאי את הגורם לכל כשל או תקלה.

3. תשלום

3.1 אם תביעה במסגרת כתב אחריות זה נמסרה כהלכה לפלרם ואושרה על ידה, הקונה רשאי, לפי בחירת פלרם, (א) לרכוש מוצר חלופי או חלפים, או (ב) לקבל החזר תמורת המוצר המקורי או מחיר הקנייה של החלפים, וכל זאת בהתאם לאמור בפירוט הבא:

תקופה שלאחר הרכישה	מוצר חלופי או חלפים	החזר
מתאריך הרכישה ועד לסוף השנה הראשונה	בחינם (ללא עלות)	100%
מסוף השנה הראשונה ועד לסוף השנה השנייה	הקונה ישלם 10% ממחיר הרכישה המקורי	90%
מסוף השנה השנייה ועד לסוף השנה השלישית	הקונה ישלם 20% ממחיר הרכישה המקורי	80%
מסוף השנה הרביעית ועד לסוף השנה החמישית	הקונה ישלם 30% ממחיר הרכישה המקורי	70%
מסוף השנה הרביעית ועד לסוף השנה החמישית	הקונה ישלם 40% ממחיר הרכישה המקורי	60%
מסוף השנה החמישית ועד לסוף השנה השישית	הקונה ישלם 50% ממחיר הרכישה המקורי	50%
מסוף השנה השישית ועד לסוף השנה השביעית	הקונה ישלם 60% ממחיר הרכישה המקורי	40%
מסוף השנה השביעית ועד לסוף השנה השמינית	הקונה ישלם 70% ממחיר הרכישה המקורי	30%
מסוף השנה השמינית ועד לסוף השנה התשיעית	הקונה ישלם 80% ממחיר הרכישה המקורי	20%
מסוף השנה התשיעית ועד לסוף השנה העשירית	הקונה ישלם 90% ממחיר הרכישה המקורי	10%

- 3.2 למעו הסר ספק. החישוב לקביעת התשלום המגיע לקונה תמורת חלקים פגומים. בהתאם לפירוט שצויו לעיל. יתבסס על חלקו של החלק הפגום בעלות המקורית של המוצר. פלרם שומרת לעצמה את הזכות לספק תחליפים במקרה שהמוצר או חלק כלשהו ממנו אינם זמינים או מיושנים.
- 3.3 כתב אחריות זה אינו מכסה עלויות והוצאות כלשהן עקב הסרה והתקנה של המוצר, וכן מסים ועלויות משלוח או כל הפסד ישיר או עקיף אשר עשוי להיגרם עקב הכשל או התקלה במוצר.

4. תנאים כלליים והגבלות

- 4.1 פרט למה שצויו במפורש בכתב אחריות זה. כל ההתחייבויות האחרות. ביו אם מפורשות וביו אם משתמעות. לרבות כל הערובות המשתמעות לסחירות או התאמה לשימוש ספציפי, אינן כלולות ככל שמתיר החוק.
- 4.2 למעט היכן שציינו זאת במפורש בכתב אחריות זה, פלרם לא תישא באחריות להפסדים או נזקים כלשהם לקונה, בין אם ישירים, בין אם עקיפים ובין אם כתוצאה מהשימוש במוצר, ובכל אופן אחר שקשור למוצר.
- 4.3 אם החוק הישים אוסר על פלרם לשלול אחריות משתמעת לסחירות או התאמה לשימוש ספציפי הנוגעות למוצר, משך האחריות המשתמעת האמורה יוגבל באופן מפורש למשך האחריות המוגדר בכתב אחריות זה, או אם הוא ארוך יותר, למשך התקופה המרבית הנדרשת על פי חוק.
- 4.4 הקונה נושא באחריות בלעדית לקביעה אם הטיפול, האחסון, ההרכבה, ההתקנה והשימוש במוצר הינם בטוחים והולמים בכל מיקום שהוא, עבור כל יישום נתון ובכל נסיבה נתונה. פלרם אינה נושאת באחריות לנזקים כלשהם או פגיעה כלשהי לקונה, לאדם אחר כלשהו ולרכוש כלשהו, אשר נגרמו עקב טיפול, אחסון, התקנה, הרכבה ושימוש שאינם הולמים, וכן מאי ביצוע ההוראות הכתובות בנוגע לטיפול, אחסון, התקנה, הרכבה ושימוש במוצר.
- 4.5 אלא אם כו צויו אחרת באופו מפורש על ידי פלרם. המוצר מיועד לשימוש ביתי רגיל בלבד. פלרם לא תישא באחריות להפסד. נזק, עלות או הוצאה כלשהם אשר נגרמו עקב שימוש כלשהו במוצר למטרה שאינה מומלצת על ידי ההוראות הכתובות, או למטרה שאסורה על פי חוק או ספר חוקים ישים כלשהו אשר תקפים במיקום בו הקונה מתכוון להשתמש במוצר.